



MAGYAR ÁLLAMI OPERAHÁZ
HUNGARIAN STATE OPERA



* 2 5 5 1 - 6 / 2 0 1 8 / S Z E R *

Köt.váll.szám: Z1070410

Előadó: Beszerzési Osztály

Ügyintéző: Dr. Kementzey Zoltán

VÁLLALKOZÁSI SZERZŐDÉS

„Keretmegállapodás a Magyar Állami Operaház részére színházi díszletek kivitelezése, szállítása és kapcsolódó szolgáltatások ellátása – 4. rész – Komplet színházi díszletgyártási szolgáltatások ellátása a Tűzmadarak című produkcióhoz”

Amely létrejött egyrészről a

MAGYAR ÁLLAMI OPERAHÁZ

székhely: 1061 Budapest, Andrássy út 22.

adószám: 15309439-2-42

képviselő: Ókovács Szilveszter

képviselő jogcíme: főigazgató

mint megrendelő (a továbbiakban: **Megrendelő**)

másrészről a

Scabello Ipari és Szolgáltató Bt.

Székhely: 6753 Szeged, Csátár u. 28.

Postacím, levelezési cím: 6753 Szeged, Csátár u. 28.

Cégjegyzékszám: 06-06-001714

Adószám: 21638624-2-06

Pénzforgalmi számlaszám: 10402805-50526749-78491005

Számlavezető pénzintézet neve: K&H Bank Zrt

Képviselő neve: Tóth Kázmér ügyvezető

mint vállalkozó (a továbbiakban: **Vállalkozó**)

(együtt mint **Felek**)

között, az alulírott helyen és napon, a következő feltételekkel (a továbbiakban: **szerződés**):

1. A szerződés tárgya

- 1.1. Megrendelő felkéri a Vállalkozót az alábbi produkcióban felhasználandó díszletelemek legyártására (a továbbiakban: **Szolgáltatás**).

A Szolgáltatással érintett produkció: **Tűzmadarak**

A Szolgáltatás határideje: **2020. március 16. napja 8:00 óra**

A teljesítés helye: **Eiffel Műhelyház, Járay Terem** (1101 Budapest, Kőbányai út 30.)

A Szolgáltatás szerinti díszletelem: **A rendelkezésre bocsátott tervdokumentációban található meghatározott díszletelem**

1 - Színpadi Alapemelvény – Hídelem

A munkák **Szendrényi Éva**, valamint **Csákvári Zoltán** díszlettervező Megrendelő által átadott tervei alapján készülnek.

- 1.2. Felek rögzítik, hogy az elkészült díszletnek meg kell felelnie a 35/1997. (XII. 5.) számú MKM rendelettel kiadott Színházművészeti Biztonsági Szabályzat, valamint az 54/2014.(XII. 5.) BM rendelet az Országos Tűzvédelmi Szabályzatról előírásainak.
- 1.3. Felek megállapodnak, hogy a munkákhoz felhasználandó anyagokat a Vállalkozó biztosítja.
- 1.4. Vállalkozó a felkérést a jelen szerződésben meghatározott feltételek szerint és határidővel elfogadta.

2. Vállalkozói díj, költségtérítés

- 2.1. Megrendelő a Szolgáltatás teljesítése ellenében mindösszesen **nettó 9.975.290,- Ft + ÁFA, azaz kilencmillió-kilencszázhetvenötezer-kettőszázkilencven forint + ÁFA** (anyagköltség: 1.964.490,- Ft + ÁFA; munkadíj: 8.010.800,- Ft + ÁFA) összegű vállalkozói díjat fizet a Vállalkozó részére, a vállalkozói számla ellenében, annak kézhezvételétől számított **30 napon belül**, banki átutalással. Vállalkozó a számláján köteles a jelen szerződés fejlécében megjelölt iktatószám feltüntetésére.
- 2.2. Felek rögzítik, hogy a jelen szerződésben rögzített vállalkozói díj magába foglalja a Szolgáltatás teljesítéséhez szükséges valamennyi munka költségét. Vállalkozó a vállalkozási díjon felül további költség- vagy díjigénnyel nem élhet. A többlet- és pótmunka vonatkozásában Felek a Ptk. rendelkezéseit tartják irányadónak.
- 2.3. Felek rögzítik, hogy a vállalkozói díj kifizetésének feltétele a jelen szerződés aláírása, valamint a teljesítés, amelyet a Megrendelő **Szenika vezetője** igazol.
- 2.4. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a teljesítési igazolás kiállításának előfeltétele a jelen szerződés **1. számú mellékletét** képező elszámoló lap kitöltése és elektronikus formában történő átadása Megrendelőnek.
- 2.5. Késedelmes fizetés esetén Megrendelő köteles Vállalkozó részére a Ptk.-ban meghatározott mértékű késedelmi kamatot fizetni.

3. Felek jogai és kötelezettségei

- 3.1. Megrendelő a Szolgáltatás teljesítéséhez szükséges minden alapadatot, információt vagy egyéb dokumentációt köteles Vállalkozónak átadni.
- 3.2. Vállalkozó a szerződés és a tervek szerinti Szolgáltatás teljesítésére köteles, a szakmai előírásoknak és szabványoknak megfelelően.
- 3.3. Vállalkozó a jelen szerződésben vállalt Szolgáltatást saját eszközeivel, saját kockázatára végzi.
- 3.4. Vállalkozó a szakmai szabályok betartása mellett Megrendelő érdekeinek és utasításainak megfelelően köteles eljárni. Ha Megrendelő szakszerűtlen utasítást ad, Vállalkozó köteles erre a Megrendelőt figyelmeztetni.
- 3.5. Vállalkozót kellékszavatossági kötelezettség terheli a teljesített Szolgáltatás tekintetében. A teljesítés akkor szerződésszerű, ha a Szolgáltatás megfelel a jelen szerződésben megfogalmazott követelményeknek, továbbá a szakmai előírásoknak, illetőleg a gazdaságossági és korszerűségi követelményeknek.

- 3.6. Vállalkozó a teljesítés érdekében alvállalkozó vagy teljesítési segéd igénybevételére a Megrendelő előzetes hozzájárulása esetén jogosult. Vállalkozó a jogszerűen igénybe vett alvállalkozó vagy teljesítési segéd munkájáért úgy felel mintha a munkát maga végezte volna el.
- 3.7. Vállalkozó a jelen szerződés alapján birtokába került adatokat, tényeket, információkat és szerzői jogi védelem alatt álló terveket köteles bizalmasan kezelni, azokat a szerződéssel össze nem függő célra nem használhatja fel, harmadik személynek nem adhatja tovább. Az ezek elmulasztásából vagy nem megfelelő teljesítéséből eredő károkért Vállalkozó felelősséggel tartozik.
- 3.8. Vállalkozó köteles a szerződés teljesítését akadályozó valamennyi körülményről a Megrendelőt haladéktalanul írásban értesíteni, és egyben lehetősége szerint saját hatáskörben eljárni azok elhárítása érdekében.
- 3.9. Felek rögzítik, hogy a jelen szerződésből eredő gyártási és fizetési kötelezettségek teljesítése esetén a legyártott dolog tulajdonjoga Megrendelőre száll át.

4. Szerződést biztosító mellékkötelezettségek

- 4.1. Vállalkozó a jelen szerződésben meghatározott kötelezettségének, feladatának késedelmes vagy hibás teljesítése esetén késedelmi vagy hibás teljesítési kötbér-fizetési kötelezettség terheli.
- 4.2. Amennyiben Vállalkozó a szerződés alapján meghatározott határidőig nem teljesíti a szerződés szerinti a szerződés tárgyaként meghatározott feladatokat, úgy a Szerződés teljes nettó ellenértéke 3%-ának megfelelő mértékű kötbér megfizetésére köteles késedelmi kötbér jogcímén. A kötbér maximuma 10 késedelmes naptári nap, azaz a szerződés teljes nettó ellenértéke 30 %-ának megfelelő mértékű kötbér. Késedelmi kötbér megfizetésére köteles továbbá Vállalkozó abban az esetben is, ha hibás teljesítése következtében Megrendelő szavatossági igényét érvényesítve kijavítást vagy kicserélést kér; a kijavítás vagy kicserélés idejére, amely esetben a kötbér alapja a szerződés teljes nettó ellenértéke, mértéke pedig naptári naponként 3%, de maximum a szerződés teljes nettó ellenértékének 30 %-a.
- 4.3. A Vállalkozó hibásan teljesít, ha a szolgáltatás nem felel meg a teljesítéskor a jogszabályokban vagy az Ajánlattételi Felhívásban, a Keretmegállapodásban és a szerződésben, valamint az esetleges szabványokban meghatározott követelményeknek, illetve rendeltetésszerű használatra nem alkalmas. Amennyiben a hibás teljesítés mellett Megrendelő részéről szavatossági igény nem érvényesíthető, akkor a kötbér mértéke a szerződés teljes nettó ellenértékének 30%-a.
- 4.4. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy a Megrendelő – a Ptk. vonatkozó rendelkezésére figyelemmel – jogosult a kötbért meghaladó kárának érvényesítésére, illetve hogy a késedelmi kötbér megfizetése nem mentesíti a teljesítés alól.
- 4.5. Megrendelő kötbérigényét írásban köteles közölni a Vállalkozóval, megjelölve annak jogalapját és összegét.
- 4.6. Felek megállapodnak abban, hogy ha a szerződés teljesítése során a Vállalkozó olyan körülménybe ütközik, amely meggátolja feladatai határidőben való teljesítését, erről haladéktalanul köteles a Megrendelőt értesíteni. Az írásbeli értesítésnek tartalmaznia kell a késedelem okát és annak várható időtartamát.
- 4.7. Felek kifejezetten rögzítik, hogy a Megrendelő részéről elfogadott, de a szerződéssel nem összhangban vagy késedelmesen a Vállalkozónak felróható okból történő teljesítés nem értelmezhető úgy, hogy a Megrendelő lemond a szerződésszegésből eredő jogai érvényesítéséről.
- 4.8. Ha Megrendelő a szerződéstől azért állt el, mert a teljesítés során nyilvánvalóvá vált, hogy Vállalkozó a szolgáltatást csak olyan számottevő késéssel, illetve hibásan tudja elvégezni, hogy a

teljesítés emiatt Megrendelőnek már nem áll érdekében, vagy az elállásra a ajánlattevő más szerződésszegése adott okot, Megrendelő meghiúsulási kötbérre jogosult, amelynek mértéke a jelen szerződéstől való elállás esetén az abban meghatározott teljes nettó ellenérték 30%-a.

- 4.9. Vállalkozónak a díszlettervben szereplő teljes díszlet új gyártású, a szállított díszlet elemeire és az elvégzendő szolgáltatásokra minden esetben 12 hónap jótállást kell biztosítani.
- 4.10. Megrendelő a Kbt. 134. § (2) bekezdése alapján teljesítési biztosíték nyújtását írja elő, amelynek mértéke a jelen szerződésben meghatározott nettó ellenérték összegének 5%-a.

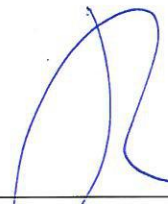
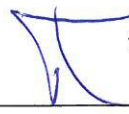
A biztosítékot a Kbt. 134. § (6) bekezdés a) pontja alapján kell biztosítani, azaz Vállalkozó választása szerint nyújtható óvadékként az előírt pénzüsszegnek Megrendelő fizetési számlájára történő befizetésével, átutalásával, pénzügyi intézmény vagy biztosító által vállalt garancia vagy készfizető kezesség biztosításával, vagy biztosítási szerződés alapján kiállított – készfizető kezességvállalást tartalmazó – kötelezvénnel. A teljesítési biztosíték a teljesítési határidőig érvényes. Amennyiben a biztosított cselekmény (szerződésszerű teljesítés) bekövetkezik, Megrendelő a biztosítékot felszabadítja.

5. Záró rendelkezések

- 5.1. Felek a jelen szerződést az 1. pontban rögzített, a teljesítéshez szükséges határozott időre kötik. Jelen szerződés módosítására, illetve megszüntetésére kizárólag Felek egyetértésében, írásban kerülhet sor.
- 5.2. Vállalkozó tudomásul veszi, hogy az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII.31.) Korm.rendelet 50. § (1a) bekezdése alapján nyilatkoznia kell, hogy az általa képviselt gazdasági társaság a nemzeti vagyonról szóló 2011. évi CXCVI. törvény 3. § (1) bekezdés 1. pontjában foglaltak alapján átlátható szervezetnek minősül. A nyilatkozatban foglaltak változása esetén a Vállalkozó haladéktalanul köteles a változásról a Megrendelőt tájékoztatni mindaddig, amíg e szerződés alapján a Megrendelő fizetési kötelezettsége áll fenn. Amennyiben a nyilatkozat valótlan tartalmú, a Megrendelő a szerződést felmondja, vagy – ha a teljesítésre még nem került sor – a szerződéstől eláll. Ebben az esetben a felmondásból, elállásból eredő kár megtérítését a Vállalkozó nem követelheti. A Vállalkozó átláthatósági nyilatkozata a jelen szerződés mellékletét képezi.
- 5.3. Felek tudomásul veszik, hogy a jelen szerződésben rögzített minden tény és adat üzleti titoknak minősül, azokat mindkét fél köteles bizalmasan kezelni. A titoktartási kötelezettség nem vonatkozik azokra az adatokra és tényekre, melyek az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvény rendelkezései alapján nyilvánosak.
- 5.4. Felek a jelen szerződésükben nem szabályozott kérdésekben a szerződéskötéskor hatályos a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) a szerződésekre vonatkozó általános, valamint a vállalkozási szerződésekre vonatkozó különös rendelkezéseit, továbbá a vonatkozó szakmai előírásokat tekintik irányadónak.
- 5.5. Felek a jelen szerződésükkel kapcsolatban felmerülő esetleges vitáikat, amelyek a szerződés megszegésével, megszűnésével, érvényességével, vagy értelmezésével kapcsolatban keletkeznek, elsődlegesen békés tárgyaláson, megegyezéssel kívánják rendezni.
- 5.6. Jelen szerződés 2 (kettő) egymással teljesen megegyező, eredeti példányban készült. A szerződés példányaiból Megrendelőt 1 (egy), Vállalkozót 1 (egy) eredeti példány illeti meg.
- 5.7. A jelen szerződés megkötésére az államháztartásról szóló törvény végrehajtásáról szóló 368/2011. (XII. 31.) Korm. rendelet 50. § (2) bekezdése alapján került sor.

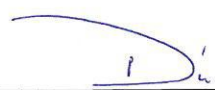
Felek kijelentik, hogy a jelen szerződést átolvasták, megértették, és mint üzleti akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag írták alá.

Budapest, 2020.

  Megrendelő Magyar Állami Operaház Ökovács Szilveszter főigazgató	 Vállalkozó Scabello Ipari és Szolgáltató Bt. Tóth Kázmér ügyvezető
--	--

SCABELLO (2)
Ipari és Szolgáltató Bt.
6753 Szeged, Csátár utca 28.
Adószám: 21638624-2-06
K&H Bank Zrt.
10402805-50526113-79401800

2020 FEBR 24.


Dér Orsolya
gazdasági igazgató
pénzügyi ellenjegyző
Magyar Állami Operaház


Dr. Kovács Zsófia
vezető jogtanácsos
jogi ellenjegyző
Magyar Állami Operaház


Dr. Kiss Dóra
beszerzési osztályvezető
Magyar Állami Operaház

Melléklet:

1. számú melléklet: Elszámoló lap
2. számú melléklet: Árajánlat



ÁRAJÁNLAT

A Magyar Állami Operaház
részére

„Keretmegállapodás a Magyar Állami Operaház részére színházi díszletek
kivitelezése, szállítása és kapcsolódó szolgáltatások ellátása” tárgyában lefolytatott
közbeszerzési eljárás keretében

Komplett színházi díszletgyártási szolgáltatások ellátása „Tűzmadarak” című produkcióhoz

Ajánlattevő neve: SCABELLO Ipari és Szolgáltató Bt.

Ajánlattevő címe: 6753 Szeged, Csatár u. 28.

Kapcsolattartó neve: Tóth Kázmér ügyvezető igazgató

Kapcsolattartó e-mail címe: scabellobt@gmail.com

1/c

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Oly' or similar.

TARTALOMJEGYZÉK

oldalszám

1. Tartalomjegyzék	2.
2. Részletes Ártáblázat	3.- 4.
3. Átláthatósági nyilatkozat	5.
4. Aláírási címpéldány	6.

Részletes ártáblázat

„Keretmegállapodás a Magyar Állami Operaház részére színházi díszletek kivitelezése, szállítása és kapcsolódó szolgáltatások ellátása – 4. rész - Komplet színházi díszletgyártási szolgáltatások ellátása a Tűzmadarak című produkcióhoz”
tárgyú közbeszerzési eljáráshoz

SOR-SZÁM	DÍSZLET ELEM MEGNEVEZÉSE *	FELHASZNÁLT ANYAGOK				GYÁRTÁS / SZOLGÁLTATÁS		Díszlet elem nettó egységára végösszesen:
		FELHASZNÁLT ANYAG MEGNEVEZÉSE	FELHASZNÁLT MENNYISÉG	MENNY. EGYSÉG	ANYAGKÖLTSÉG (NETTÓ)	GYÁRTÁS/SZOLGÁLTATÁS MEGNEVEZÉSE	MUNKADÍJ (NETTÓ) (amennyiben nem merül fel az adott munka, úgy azt egyértelműen kihozni szükséges)	
1	Színpadi Alapemlévény – Hídelem	Nyír rétegeltlemez 18mm	76	tbl	646.760,- Ft	asztalos munka	munka jellege	nettó egységár (Ft)
		Fenyő szárított 50mm	4,8	m3	500.640,- Ft		egyszerű	3600
							bonyolult	5800
							összetett	4600
							nettó munkadíj összesen: 6.049.200,- Ft	
1	Színpadi Alapemlévény – Hídelem	acél zártszelvény 40x40x4	343	fm	435.610,- Ft	lakatos munka	munka jellege	nettó egységár (Ft)
							egyszerű	3600
							bonyolult	6000
							összetett	4600
							nettó munkadíj összesen: 1.817.600,- Ft	

3/6

Cap

1	Színpadi Alapemlévény – Hídelem	Skolotex	68	1	381.480,- Ft	festészet, szobrászat és plasztika díszlet gyártására munka	munka jellege	menyiség	nettó egységár (Ft)
							egyszerű	40	3600
							bonyolult		
							összetett		
							nettó munkadíj összesen: 144.000,-Ft		
NETTÓ BEKERÜLÉSI ÉRTÉK ÖSSZESEN		EBBŐL NETTÓ ANYAGKÖLTSÉG ÖSSZESEN (Ft): 1.964.490,- Ft		EBBŐL NETTÓ SZOLGÁLTATÁS ÖSSZESEN (Ft): 8.010.800,- Ft		MINDÖSZ- SZESEN (ANYAG+ MUNKADÍJ) NETTÓ (Ft): 9.975.290,- Ft			

* A díszletlem részletes műszaki leírását az ajánlattételi felhívás mellékletét képező Műszaki leírás tartalmazza.

A díszletek festettek, plasztikus felületi kialakításúak. A díszletelemek bontási egységeinek mérete nem haladhatja meg a 8 m x 2,30 m-t és a 200 kg-ot. A trégerrel kiemelt díszletelemek súlya nem haladhatja meg a 400 kg-ot.

Kelt: Szeged, 2020. év február. hó 07. nap.

SCABELLO (4)
Ipari és Szolgáltató BT.
6753 Szeged, Csátár utca 28.
Adószám: 21638624-2-06
K&H-Bank Zrt.
10402805-50526749-78491005
Tóth Kázmér
ügyvezető

Átláthatósági nyilatkozat

Alulírott Tóth Kázmér ügyvezető), a

Név: Scabello Ipari és Szolgáltató Bt

Székhely: 6753 Szeged, Csatár u. 28.

Cégjegyzékszám: 06-06-001714

Adószám: 21638624-2-06

képviselőjében kijelentem, hogy szervezetünk (megfelelő megjelölendő):

b) olyan belföldi vagy külföldi jogi személy vagy jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet, amely megfelel a következő feltételeknek:

ba) tulajdonosi szerkezete, a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló törvény szerint meghatározott tényleges tulajdonosa megismerhető,

bb) az Európai Unió tagállamában, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásban részes államban, a Gazdasági Együttműködési és Fejlesztési Szervezet tagállamában vagy olyan államban rendelkezik adóilletőséggel, amellyel Magyarországnak a kettős adóztatás elkerüléséről szóló egyezménye van,

bc) nem minősül a társasági adóról és az osztalékadóról szóló törvény szerint meghatározott ellenőrzött külföldi társaságnak,

bd) a gazdálkodó szervezetben közvetlenül vagy közvetetten több mint 25%-os tulajdonnal, befolyással vagy szavazati joggal bíró jogi személy, jogi személyiséggel nem rendelkező gazdálkodó szervezet tekintetében a *ba)*, *bb)* és *bc)* alpont szerinti feltételek fennállnak;

A b) pont alá tartozó gazdálkodó szervezetként tulajdonosi szerkezetünket a pénzmosás és a terrorizmus finanszírozása megelőzéséről és megakadályozásáról szóló 2017. évi LIII. törvény 3. § 38. pontja szerint meghatározott tényleges tulajdonosok* megismerhetősége érdekében az alábbiakban bemutatjuk:

Tényleges tulajdonosaink (magányszemély neve, lakcíme, állampolgársága):

Tóth Kázmér Attila 6753 Szeged, Törökverő u.11.

magyar

Tóth Kázmér 6724 Szeged, Tündér u. 28.

magyar

A fenti adatok alapján nyilatkozunk, hogy átlátható szervezetnek minősülünk.

Kötelezettséget vállalunk arra, hogy a szervezetünkben bekövetkező, az átláthatóságot befolyásoló változás esetén a változás bekövetkezésétől számított 5 napon belül újabb átláthatósági nyilatkozatot teszünk.

Kelt: Szeged, 2020.02.07.

SCABELLO (4)
Ipari és Szolgáltató Bt.
6753 Szeged, Csatár utca 28.
Adószám: 21638624-2-06
K&H Bank Zrt.
10402805-50526749-78491005

.....
Tóth Kázmér
ügyvezető

Aláírási címpéldány

A „SCABELLO” Ipari és Szolgáltató Betéti Társaság (6753 Szeged, Csatár u. 28.) cégjegyzése akként történik, hogy a géppel vagy kézzel előírt, előnyomott, illetve előnyomtatott cégnév alá Tóth Kázmér (an.: Horváth Mária) 6753 Szeged, Törökverő u. 11. szám alatti lakos, képviselő önállóan írja alá a nevét az alábbiak szerint:


.....



Dr. Kopcsányi Katalin közjegyző
6722 Szeged, Török utca 9.
Tel.: 06/62-426-596

-----ZÁRADÉK-----

53015/H/953/2018. ügyszám -----

Alulírott doktor Dux Dorottya Katalin, mint doktor Kopcsányi Katalin szegedi közjegyző mellett működő közjegyzőhelyettes tanúsítom, hogy ezen aláírási címpéldányt **Tóth Kázmér Attila születési neve: Tóth Kázmér Attila** (aki Békéscsabán, 1965. október 13. napján született, anyja neve: Horváth Mária, magyar állampolgár) 6753 Szeged, Törökverő utca 11. szám alatti lakos, aki személyét a 292011AE számú személyazonosító igazolványával, míg lakcímét a 431124LH számú lakcímet igazoló hatósági igazolványával igazolta, előttem a mai napon saját kezűleg írta alá.-----

Az aláírás előtt az ügyfél tudomásul vette a közjegyzőhelyettes tájékoztatását a közjegyzőkről szóló 1991. évi XLI. Törvény 122.§. (2)-(10) bekezdéseiben foglaltakról, vagyis a személyazonosság on-line ellenőrzésére vonatkozó rendelkezésekről.-----

Kelt: Szegeden, 2018. (kétezer-tizennyolcadik) év április hónap 20. (huszadik) napján-----


Dr. Dux Dorottya Katalin
közjegyzőhelyettes



6/6 